



The Complete Translation Management System for Enterprises



クラウドベースの翻訳管理システムで 機械翻訳を活用する

AAMT 2022, Tokyo ～機械翻訳最前線～
2022年12月1日(木) 13:15～15:15
公募セッション

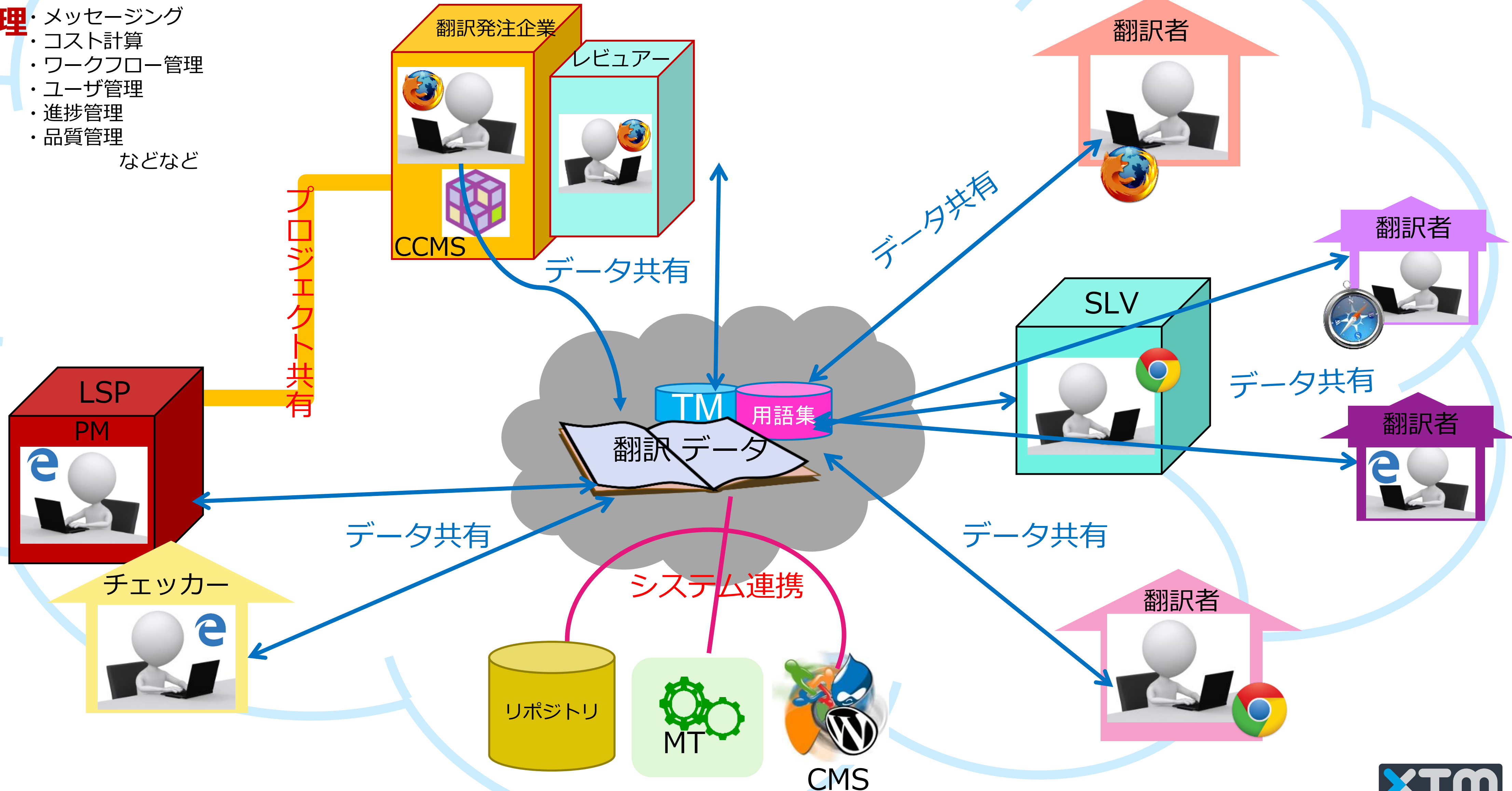
XTM International Ltd.
目次 由美子
xtmjp@xtm.cloud



XTM 利用例

XTMで管理

- ・メッセージング
 - ・コスト計算
 - ・ワークフロー管理
 - ・ユーザ管理
 - ・進捗管理
 - ・品質管理
- などなど



機械翻訳に関するオプション

- 事前編集
- 事後編集
- 自動生成訳と事後編集結果の比較
- (事後) 編集作業の時間計測
- 編集距離の計算 (characTERに基づく) および費用への反映
- ビジュアルモード (WYSIWYGエディタ) でのMT訳の色付け

機械翻訳との連携



Webサイト

<https://xtm.cloud/>

トライアル アカウント

<https://xtm.cloud/trial>

日本語でのお問い合わせ

[xstmjp@xstm.cloud](mailto:xtmjp@xtm.cloud)

ご清聴ありがとうございました。